

## Regulation to amend the Regulation respecting wine and other alcoholic beverages made or bottled by holders of a wine maker's permit\*

An Act respecting the Société des alcools du Québec (R.S.Q., c. S-13, s. 37, pars. 1, 7, 8 and 10; 1999, c. 8, s. 20)

1. Section 3 of the Regulation respecting wine and other alcoholic beverages made or bottled by holders of a wine maker's permit is amended by substituting the words "the following expression: "liqueur wine" for the words "one of the following expressions: "liqueur wine", "Canadian port" or "Canadian sherry".

2. The following paragraph is added after the first paragraph of section 6:

"Notwithstanding the first paragraph, where wine is bottled under a proprietary brand in association with the brand name of a person authorized to sell alcoholic beverages under subparagraph *h* of the first paragraph of section 17 of the Act respecting the Société des alcools du Québec, that brand name shall appear on the main label of the wine container, but the typeface used shall not be larger than that used for the proprietary brand. The name and address of the authorized person may appear on the main label with or without the name and address of the holder of a wine maker's permit."

3. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*, except section 1 which will come into force on the date of the first anniversary of the coming into force of this Regulation.

4240

\* The Regulation respecting wine and other alcoholic beverages made or bottled by holders of a wine maker's permit, made by Order in Council 2166-83 dated 19 October 1983 (1983, *G.O.* 2, 3671), was last amended by the Regulation made by Order in Council 1797-91 dated 18 December 1991 (1992, *G.O.* 2, 16). For previous amendments, refer to the *Tableau des modifications et Index sommaire*, Éditeur officiel du Québec, 2000, updated to 1 November 2000.

Gouvernement du Québec

### O.C. 469-2001, 25 April 2001

An Act respecting liquor permits (R.S.Q., c. P-9.1)

#### Alcoholic beverages

##### — Promotion, advertising and educational programs

##### — Amendments

Regulation to amend the Regulation respecting promotion, advertising and educational programs relating to alcoholic beverages

WHEREAS under paragraph 12 of section 114 of the Act respecting liquor permits (R.S.Q., c. P-9.1), the Régie des alcools, des courses et des jeux may, in plenary session, make regulations establishing standards, limits, restrictions, prohibitions and an approval procedure relating to promotion, advertising and educational programs in respect of alcoholic beverages applicable in whole or in part to persons or categories of persons determined by regulation;

WHEREAS under paragraph 12.1 of section 114 of the Act, the board may in the same manner make regulations controlling the giving of alcoholic beverages by the Société des alcools du Québec and by the holder of a permit issued under the Act respecting the Société des alcools du Québec (R.S.Q., c. S-13);

WHEREAS at its plenary session of 5 April 2000, the board made a draft Regulation to amend the Regulation respecting promotion, advertising and educational programs relating to alcoholic beverages;

WHEREAS in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1) a draft Regulation to amend the Regulation respecting promotion, advertising and educational programs relating to alcoholic beverages was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 30 August 2000 with a notice that it could be approved by the Government upon the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS at its plenary session of 24 November 2000, the board made that Regulation with amendment;

WHEREAS it is expedient to approve the Regulation with amendment;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Minister of Public Security:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting promotion, advertising and educational programs relating to alcoholic beverages, attached to this Order in Council, be approved.

JEAN ST-GELAIS,  
*Clerk of the Conseil exécutif*

### **Regulation to amend the Regulation respecting promotion, advertising and educational programs relating to alcoholic beverages\***

An Act respecting liquor permits  
(R.S.Q., c. P-9.1, s. 114, pars. 12 and 12.1)

1. The following paragraph is added at the end of section 1 of the Regulation respecting promotion, advertising and educational programs relating to alcoholic beverages:

“In addition, in this Regulation,

“distributor” means any person authorized by the Société des alcools du Québec under subparagraph *h* of the first paragraph of section 17 of the Act respecting the Société des alcools du Québec (R.S.Q., c. S-13); (*distributeur*)

“manufacturer” means the Corporation, in respect of the alcoholic beverages it bottles under its own name, a holder of a permit issued under the Act respecting the Société des alcools du Québec, any other supplier of alcoholic beverages to the Corporation and an agent or representative of those persons; (*fabricant*)

“permit holder” means a person holding a permit issued under the Act respecting liquor permits (R.S.Q., c. P-9.1); (*titulaire de permis*)”

“tasting” means a promotional activity at which a manufacturer serves alcoholic beverages in a small quantity for the sole purpose of tasting the beverage. (*dégustation*)

\* The Regulation respecting promotion, advertising and educational programs relating to alcoholic beverages, made by Order in Council 1529-91 dated 6 November 1991 (1991, *G.O.* 2, 4466) was last amended by the Regulation made by Order in Council 610-94 dated 27 April 1994 (1994, *G.O.* 2, 1588). For previous amendments, refer to the *Tableau des modifications et Index sommaire*, Éditeur officiel du Québec, 2000, updated to 1 November 2000.

2. The following paragraph is added at the end of section 5:

“No advertising, including audio, video, printed or computerized advertising, may indicate the grape variety or the mark of origin of a table wine sold by the holder of a grocery permit under a proprietary brand.”

3. The fourth paragraph of section 6 is deleted.

4. The third paragraph of section 12 is deleted.

5. Sections 13 and 14 are revoked.

6. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

4241

Gouvernement du Québec

### **O.C. 470-2001, 25 April 2001**

An Act respecting the determination of the causes and circumstances of death  
(R.S.Q., c. R-0.2)

#### **Transportation, custody and preservation of dead bodies — Tariff**

Tariff of costs for the transportation, custody and preservation of dead bodies

WHEREAS under subparagraphs 3 and 4 of the first paragraph of section 168 of the Act respecting the determination of the causes and circumstances of death (R.S.Q., c. R-0.2), the Government may, by regulation, after consultation with the Chief Coroner, adopt tariffs establishing the costs of transporting, keeping and preserving dead bodies and the cost of any other service required for the administration of the Act;

WHEREAS under the second paragraph of that section, the Government may also, by regulation, determine in which cases, on what conditions and to which categories of persons the tariffs apply;

WHEREAS in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), a draft of the Tariff attached to this Order in Council was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 31 January 2001 with a notice that it could be made by the Government upon the expiry of 45 days following that publication;